

Procès-verbal de la séance extraordinaire du conseil de la Municipalité du Canton d'Arundel tenue à la salle communautaire du garage municipal situé au 2, chemin White, Arundel ce 23<sup>e</sup> jour de janvier 2018 à 18 h.

Présents et formant quorum sous la présidence de la mairesse Pascale Blais, les conseillers suivants : Jonathan Morgan, Paul Pepin, Hervey William Howe et Dale Rathwell.

Monsieur le conseiller Thomas Bates est absent.

La directrice générale, France Bellefleur, et l'adjointe administrative, Carole Brandt sont aussi présentes.

### **Ordre du jour**

- 1. Adoption de l'ordre du jour**
- 2. Adoption du budget 2018**
- 3. Adoption du programme triennal d'immobilisations 2018-2019-2020**
- 4. Période de questions**
- 5. Levée de la séance**

### **OUVERTURE DE LA SÉANCE**

La séance est ouverte à 18 h. La mairesse de la Municipalité du Canton d'Arundel et présidente de l'assemblée, Madame Pascale Blais, constate la régularité de la séance étant donné qu'il y a quorum et que les avis de convocation de la séance extraordinaire ont été signifiés à tous les membres du conseil, conformément aux dispositions des articles 152 et 156 du *Code municipal du Québec*.

**2018-0001**

#### **1. Adoption de l'ordre du jour**

Il est proposé par monsieur le conseiller Jonathan Morgan

Et résolu que l'ordre du jour soit adopté tel que présenté.

#### **ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

**2018-0002**

#### **2. Adoption du budget 2018**

Il est proposé par monsieur le conseiller Paul Pépin

Et résolu d'adopter le budget 2018 tel que présenté.

	<b>BUDGET 2017</b>	<b>BUDGET 2018</b>
<b>REVENUS DE FONCTIONNEMENT</b>		
<b>Taxes</b>		
Taxes sur la valeur foncière	756 088 \$	767 256 \$
Taxes sur une autre base	174 378	180 246
<b>Compensations tenant lieu de taxes</b>	7 784	22 512
<b>Services rendus</b>	108 225	98 706
<b>Imposition de droits</b>	40 500	42 700
<b>Intérêts</b>	10 000	10 000
<b>Autres revenus</b>	8 000	8 000
<b>Transferts</b>	60 134	158 330
	<hr/>	<hr/>
<b>TOTAL DES REVENUS DE FONCTIONNEMENT</b>	1 165 109 \$	1 287 750 \$
 <b>CHARGES DE FONCTIONNEMENT</b>		
<b>ADMINISTRATION GÉNÉRALE</b>		
Conseil	38 193 \$	40 269 \$
Application de la loi	18 250	18 250
Gestion financière et administrative	339 398	357 289
Greffes	10 500	8 750
Gestion du personnel	0	0
Autres	2 000	2 000
	<hr/>	<hr/>
<b>TOTAL ADMINISTRATION GÉNÉRALE</b>	408 341 \$	426 558 \$
 <b>SÉCURITÉ PUBLIQUE</b>		
Police	74 791 \$	91 154 \$
Sécurité incendie	55 401	59 177
Sécurité civile	60 600	60 600
Autres	2 000	2 000
	<hr/>	<hr/>
<b>TOTAL SÉCURITÉ PUBLIQUE</b>	192 792 \$	212 931 \$
 <b>TRANSPORT</b>		
<b>Réseau routier</b>		
Voirie municipale	220 602 \$	225 332 \$
Enlèvement de la neige	63 045	65 434
Éclairage de rues	2 500	2 500
<b>Transport collectif</b>		
Transport en commun	3 803	4 866
	<hr/>	<hr/>
<b>TOTAL TRANSPORT</b>	289 950 \$	296 232 \$
 <b>HYGIÈNE DU MILIEU</b>		
<b>Matières résiduelles</b>	99 417 \$	95 770 \$
	<hr/>	<hr/>
<b>TOTAL HYGIÈNE DU MILIEU</b>	97 671 \$	95 770 \$
 <b>AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT</b>		
Aménagement, urbanisme et développement	79 813 \$	81 177 \$
Promotion et développement économique	3 800	3 963
Rénovation urbaine	1 000	11 000
Autres		
	<hr/>	<hr/>
<b>TOTAL AMÉNAGEMENT, URBANISME ET DÉVELOPPEMENT</b>	84 613 \$	96 140 \$

	<b>BUDGET 2017</b>	<b>BUDGET 2018</b>
<b>LOISIRS ET CULTURE</b>		
<b>Activités récréatives</b>		
Activités récréatives	14 000 \$	22 672 \$
Patinoires intérieures et extérieures	15 033	14 619
Parcs et terrains de jeux	9 000	3 000
Autres	6 208	8 914
<b>Activités culturelles</b>		
Bibliothèque	10 500	9 250
Autres	2 600	5 200
<b>TOTAL LOISIRS ET CULTURE</b>	<b>57 431 \$</b>	<b>63 655 \$</b>
<b>FRAIS DE FINANCEMENT</b>		
<b>Intérêts</b>	<b>10 530 \$</b>	<b>54 458 \$</b>
<b>TOTAL FRAIS DE FINANCEMENT</b>	<b>10 530 \$</b>	<b>54 458 \$</b>
<b>TOTAL DES DÉPENSES</b>	<b>1 143 074 \$</b>	<b>1 245 744 \$</b>
<b>EXCÉDENT DE FONCTIONNEMENT DE L'EXERCICE AVANT CONCILIATION À DES FINS FISCALES</b>		
	22 035 \$	42 006 \$
<b>CONCILIATION À DES FINS FISCALES</b>		
<b>Financement</b>	<b>42 100 \$</b>	<b>101 132 \$</b>
	42 100 \$	101 132 \$
<b>AFFECTATIONS</b>		
<b>Activités d'investissement</b>		
Affectation d'investissement	22 050 \$	0 \$
Affectation excédent non affecté	(68 050)	(85 487)
Affectation fonds réservés	25 935	26 361
	(20 065) \$	(59 126) \$
<b>EXCÉDENT DE FONCTIONNEMENT DE L'EXERCICE À DES FINS FISCALES</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

2018-0003

**3. Adoption du programme triennal d'immobilisations 2018-2019-2020**

Il est proposé par monsieur le conseiller Dale Rathwell

Et résolu d'adopter le programme triennal d'immobilisations 2018-2019-2020, tel que présenté.

**ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ**

<b>Plan triennal d'immobilisation 2018-2019-2020</b>					
	<b>Coût</b>	<b>2018</b>	<b>2019</b>	<b>2020</b>	<b>Financement</b>
<b>Transport</b>					
Construction du garage municipal	15 000	15 000			(2) et (5)
Noyau villageois	170 000		170 000		(3)
Réfection du chemin Lac-Beaven	135 000	135 000			(2) et (3)
PRRL (White et de la Montagne)	35 000	35 000			(2) et (5)
Rue School	28 500	28 500			
Gratte / niveleuse	40 000	-	40 000		(1)
	423 500	213 500	210 000	-	
<b>Loisirs et culture</b>					
Aménagement paysager - parc	10 000	-	5 000	5 000	(4)
Parc (Réserve Stuart)	40 000	-	20 000	20 000	(1) et (2)
	50 000	-	25 000	25 000	
<b>Administration</b>					
Travaux de rénovation	20 000	20 000			(1)
Étude - Hôtel de Ville	20 000	-	20 000		(4)
	40 000	20 000	20 000	-	
<b>TOTAL DES IMMOBILISATIONS</b>	<b>513 500</b>	<b>233 500</b>	<b>255 000</b>	<b>25 000</b>	
<b>FINANCEMENT</b>					
(1) Fonds de roulement	80 000	20 000	60 000	-	
(2) Subvention	138 500	118 500	-	20 000	
(3) Emprunt à long terme	237 500	67 500	170 000	-	
(4) Opérations	30 000	-	25 000	5 000	
(5) Surplus affectés et non-affectés	27 500	27 500			
	513 500	233 500	255 000	25 000	

## ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

2018-0004

### Levée de la séance

Il est proposé par madame la mairesse Pascale Blais et résolu que la séance soit levée à 19 : 53 heures.

## ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

\_\_\_\_\_  
Pascale Blais, LL.B., B.A.  
Mairesse

\_\_\_\_\_  
France Bellefleur, CPA, CA  
Directrice générale